

AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL
10% RABATT
 Außer Jack Wolfskin + CECIL + Street One. Pro Einkauf ist 1 Coupon einlösbar. Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 27.08.12
 Büsum - Hafentörn 4 Gewerbegebiet
STOLZ
 Unser Kaufhaus seit 1858

Ebbe & Flut in Büsum			
20 Mo	3:20	9:35	15:29
21 Di	3:55	10:10	16:06
22 Mi	4:33	10:44	16:46

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

E Frischemarkt Am Brunnenplatz
Tel. 04834/95770
Volker Claussen
 EDEKA

- **Frisches Obst und Gemüse**
- **Frische Fleisch- und Wurstwaren**
- **Lotto-Annahme**
- **Hauslieferung in Büsum und Umgebung**

Gutfleisch
Rinderhack
 laufend frisch, 1 kg
€ 4,99

Gut von Holstein
Ascheberger Käse
 45 % Fett i. Tr., 100 g
€ 0,99

Geöffnet: Mo. – Sa. 8 – 18 Uhr, Sonntag 11 – 18 Uhr

Moin zusammen ...

So wollten wir ihn haben, den Sommer 2012. Es hat ja diesmal etwas länger gedauert, bis er sich warmgelaufen hat, aber in den letzten Tagen hat er sich wirklich alle Mühe gegeben.

Viele Kurzurlauber und Tagesgäste nutzten das gute Wetter um sich am Wochenende ein Bad in der Nordsee zu gönnen oder einfach nur zufrieden am Deich in der Sonne zu dösen.

Letztere dürften aufgeschreckt sein, als am Samstag gegen 17 Uhr Martinshörner die Ruhe durchschnitten. Drei Kinder trieben mit ihrer Luftmatratze hinaus aufs Wasser und brachten damit eine Armada von Hilfskräften auf den Weg. Als diese eintrafen wurden gerade zwei der Kinder von Jugendlichen aus dem Wasser gezogen, während sich ein Kind schon selbst in Sicherheit bringen konnte. Gerade noch mal gut gegangen! Danken wir allen, die dazu beigetragen haben.

Wir lernen: Ein wenig Respekt vor der Nordsee schadet nie. Wer seinen Urlaub sorglos genießen will, sollte nie achtlos sein ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

10 Se(h)karten zu gewinnen!



Einen guten Überblick über Ihre Urlaubsregion bietet die „Se(h)karte Westküste“ des Kartenwerk-Verlags: Die ganze Westküste von Cuxhaven bis Süddänemark ist darauf abgebildet. Dazu Leuchttürme, typische Schiffe, Sehenswürdigkeiten und sogar die Betonung sind detailreich in die Karte eingezeichnet.

Wir verlosen heute zehn dieser Karten. Dabei handelt es sich nicht um die Faltkarte, sondern um die 50 x 70 cm große

Poster-Ausgabe. Ein idealer Wandschmuck für Zuhause. Wer sich eine davon sichern will, ruft einfach heute vormittag zwischen 10:00 und 12:00 Uhr unser Glückstelefon an: **(0 48 34) 96 04 84** Die Karten werden unter allen Anrufern verlost. Ob Sie gewonnen haben lesen Sie morgen in *Büsum spontan*. **Viel Glück!**

Reimann
 Haustechnik • Wohnaccessoires

Frottier-, Bett-Tischwäsche
 Wohnaccessoires
 Badausstattung und Zubehör aller Art
 Sanitär- u. Heizungsbaumeister
 Hafenstr. 9 • 25761 Büsum
 Tel. (04834) 22 90 • Fax 31 49
 eMail: Reimann-shk@t-online.de

Im Dienste Ihrer Gesundheit
 Ihre Apotheke in der Fußgängerzone

Delphin APOTHEKE

Telse Thiessen
 Alleestraße 10
 25761 Büsum
 Tel. (0 48 34) 90 60
 Fax (0 48 34) 9 06 60

Blutwertmessung
 Rollstuhlverleih

Wir buchen Ihren Urlaub – weltweit z. B.
 Türkei, Belek, 24.10.12, 7 Tage ab Hamburg, Hotel Letoonia Golf Resort ***plus, All Incl. **ab 614 Euro p.P**
www.hoeners-reisen.de Michael Höner
 AMONDO
Tel. 04834-4474 • Mobil 0163-1446325 tägl. 9–20 Uhr

Wetter			
Mo	Max: 22 °C	➤	
	Min: 17 °C	7 – 21 km/h Böen – 39 km/h	
Di	Max: 19 °C	➤	
	Min: 16 °C	5 – 14 km/h Böen – 25 km/h	
Mi	Max: 19 °C	➤	
	Min: 16 °C	10 – 28 km/h Böen – 52 km/h	

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

Was liegt an?

>> **MONTAG, 20.08.**

- 8:00** Vitamaris
- Therapeutische Rückenschule
- 8:30** Mini-Maxi-Club
- Freie Spielzeit
- 9:30** Plattform/Hauptstrand
- Nordseesport
- 9:30** Nordseestr./letzte Deichtr.
- Wattwanderung mit Krabbenfang
- 9:30** Badestelle Stintreck
- Wattwanderung „Small five“
- 10:00** Deichkrone/Hochhaus
- Familien-Wattwanderung
- 10:00** Strandhaus/Büs. Deichh.
- Wattführung
- 10:00** Grethof
- Maislabyrinth
- 10:00** Strandbereich 6
- Trampolinspringen
- 10:30** Hauptstrand
- „Wattenlaufen mit Musik“
- bei Schlechtwetter: Konzert im GVZ
- 11:00** Vitamaris
- Therap. Atemgymnastik
- 12:00** St. Clemens-Kirche
- Mittagsgebet
- 13:30** Mini-Maxi-Club
- Leuchtturm basteln (Anm.)

Fortsetzung Seite 2

Fahrplan 20.08.

- Ausflugschiffe ab Ankerplatz Cuxhaven-Kreuzfahrt**
 ca. 2 Std. Landgang in Cuxhaven
 Rückkehr ca. 18 Uhr 10:00 Uhr
- Seehundsbank** (ca. 2 ½ Std.)
 11:00 Uhr
- Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)
 9:45, 13:45, 15:15, 16:30 Uhr
- Fangfahrt in See** (ca. 1 ¼ Std.)
 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
- Dienstag: Büsum-Helgoland 9:15 Uhr
- Reederei H. G. Rahder**
 Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

Mittagstisch heute: **Geflügelragout** an einem Reistimbal, dazu ein Salat € 6,90

Restaurant-Café „Büsumer Pesel“ im Gäste- und Veranstaltungszentrum • Das Fenster zum Meer, direkt an Deich und Hauptstrand

Was liegt an?

>> **MONTAG, 20.08.**

Fortsetzung von Seite 1

13:30 Vitamaris
Entspannungstherapie
14:30 Bersteinkt./Schmiedestr.
Bernsteinschleifen
14:45 Gemeindbücherei
Vorlesestunde
15:00 Strandbereich 6
Sport, Spaß und Spiel am Strand
15:00 Vitamaris
Kreativer Kindertanz
15:30 Kurpark bzw. GVZ
Konzert des Kurorchesters
18:00 Strandbereich 6
„Gute-Nacht-Geschichte“.
19:30 Mehrzweckhalle
Kleinkaliberschießen für Gäste
20:00 Ev. Gemeindehaus
Sommerabendtreff
20:00 Kurpark bzw. GVZ
Seemannsliedersingen
mit dem Kurorchester

Morgen

Hier ein paar Tipps – das ganze Programm
finden Sie morgen in BÜSUM spontan

7:00 Feuerwehrgerätehaus
Wochenmarkt
19:00 Hauptstrand
Büsumer Sommer Open-Air

Tipps

Eiscafé & Pizzeria
Venezia
Lieferservice
Pizza • Pasta • Eisbecher
17⁰⁰ – 21³⁰ Uhr
Tel. 0 48 34 / 88 77

Auch Ihre Kamera braucht mal Urlaub!

Über 200 Bilder von Büsum,
Büsumern & Büsum-Fans
finden Sie hier:



... ein Jahr Büsum zum Mitnehmen
auf 84 hochwertigen Farbseiten
Für € 5,- in den
Büsumer Zeitschriftenregalen

Wo gibt es Büsum spontan?

Überall, wo es Brötchen gibt,
an den Tankstellen, beim
TMS und im Internet unter
www.buesum-spontan.de

Frühsport am Deich

„Auf zum Nordseesport!“
Dieses für Gästekarteninhaber kostenlose Angebot findet
montags bis freitags um 9.30
Uhr am Hauptstrand statt.
Der Spaßfaktor und die Freude
an der gemeinsamen Bewegung
stehen neben dem sportlichen
Aspekt im Vordergrund.
Dass man beim gemeinsamen
Sport leichter Anschluss findet,
belegt, dass schon so manche
dauerhafte Freundschaft bei
der Strandgymnastik geschlossen
wurde. Angeboten wird
der Nordseesport auch in diesem
Jahr von der Sport- und

Gymnastiklehrerin Ute Smatt,
die schon viele Jahre den
Nordseesport leitet und dem
Sportlehrer Rainer Frahm, der
seit dem letzten Jahr die Gäste
in Schwung bringt.



Freuen sich auf viele Frischluftsportler:
Ute Smatt und Rainer Frahm

Gute-Nacht-Geschichte



Täglich (außer dienstags und
sonntags) erwartet Büsums
jüngste Gäste um 18:00 Uhr

ein besonderes Betthupferl: Im
Strandbereich 6 vor dem blauen
Container macht das Team der
Urlauberseelsorge mit den
Kindern lustige Fingerspiele und
singt Bewegungslieder. Außerdem
erzählen die Sockenpuppen eine
täglich wechselnde Geschichte.

Der Eintritt ist frei

Neues für Leseratten

Das Team der Gemeindebücherei
Büsum wartet 2012 mit vielen
Neuerungen auf.

Jüngere Leser können in der
Bücherei ab sofort Themenrucksäcke
entleihen. Es gibt rote Rucksäcke
für Mädchen und blaue Rucksäcke
für Jungen. Die Rucksäcke sind
bestückt mit unterschiedlichen
Medien zu bestimmten Themen.

Jeden letzten Donnerstag im
Monat gibt es für Jugendliche

ab 12 Jahren von 16 bis 18 Uhr
in der Bücherei einen „X-Box-
Wettkampf“. Eine Anmeldung
ist nicht erforderlich.
An den letzten Montagen im
Monat findet von 15.30 Uhr bis
16.30 Uhr ein „X-Box-
Spielnachmittag“ für Kinder ab
6 Jahren statt. Hierfür bittet das
Büchereiteam um Anmeldung
unter 04834/950234.

Öffnungszeiten:

Mo., Mi., Fr.: 9:30 – 11:30 Uhr
u. 15 – 18 Uhr, Sa: 10 – 12 Uhr

// Auto-Partner Büsum on

✓ Reparatur aller Fahrzeugmarken

✓ 24-Std-Pannendienst

Am Bauhof 9

... wir verstehen unser Handwerk

☎ (0 48 34) 91 84

+ Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112
Ärztl. Notdienst
Notdienst-Anlaufpraxis Büsum 0 18 05 - 11 92 92
(im Ärztehaus • Westerstr. 30) (14 ct./min)
Apotheken-Notdienst
Tertius-Apotheke, Westerstr. 39 (0 48 34) 92 39
Zahnärztl. Notdienst (04 81) 8 55 67 89
Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00

Schuhhaus Dau

% % % **Neu!**

Rieker, Gabor, Adidas
S.Oliver, Ara, Ecco usw.

Kirchenstr. 5 • ☎ 04834/9083460

Hotel - Restaurant
„Zum Stürmann“
Hafenstr. 11-17 04834/8382
Spaghetti mit Garnelen
und Knoblauchsauce € 7,90*
Täglich Mittagstisch € 5,90*
Heute: **Nudel-Broccoli-Pfanne**
mit Hackfleisch und Tomatensauce
€ 1,- **Ermäßigung auf alle Hauptgerichte bei Vorlage dieser Anzeige!**
(ein Gutschein pro Person)
Geöffnet tägl. 12-14⁰⁰ und 17-21⁰⁰ Uhr
* hierauf keine Gutschein-Ermäßigung

„Schiffchen“ ... bei Ilona
Aperol mit Sekt
0,3 l € 3,90
Polar auf Eis
Erdbeerlimes, Wodka + Sekt 0,2 l € 2,90
Westerstraße 22
Tel. 04834/965770

E Aktivmarkt
EDEKA **Wolff-Dietrich Bill**
Lieferservice
SB-Waschsalon
Nordseestr. 16
Tel. 0 48 34 - 95 950

Zur allen Post
an der Fischerkirche • Tel. 0 48 34 / 9 51 00
Hotel und Restaurant
- heute -
Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:
Ungarisches Gulasch
mit Nudeln
und gemischtem Salat **8,90**
Frische Pfifferlinge mit gebratenem
Kabeljaufilet, Sauce Hollandaise
und Salzkartoffeln **10,20**
Wir empfehlen hierzu 1 Glas
1/10 ltr. Moselwein **1,-**

Impressum
Gesamtherstellung: Klüwerbung
Werbeagentur & Verlag e. K.
Kai Klüwer
Trischenweg 12 • 25761 Büsum
Tel.: (0 48 34) 960 480
Fax: (0 48 34) 960 488
E-Mail: info@buesum-spontan.de
Fotos: Klüwerbung, TMS Büsum,
Veranstalter
Der Verlag übernimmt keine
Haftung für die Richtigkeit der
Terminangaben
Anzeigenpreisliste
Nr. 6 vom 29.06.11